

1 参照文献

- 2 Abeillé, Anne (eds.) (2003) *Treebank: Building and using Parsed Corpora*. Dordrecht: Kluwer
3 Academic Publishers.
- 4 Akimoto, Hitomi (2016) Koopasu ni miru hanashikotoba to kakikotoba no renzokusei: BCCWJ to CSJ
5 ni okeru chotto/sukoshi, yo/ne no shutsugen hindo no hikaku o tsuujite. *Gengo to Bunmei* 14: 21–
6 41.
- 7 Asahara, Masayuki and Matsumoto Yuji (2016) Bccwj-deppara: a syntactic annotation treebank on the
8 Balanced Corpus of Contemporary Written Japanese. *Proceedings of the 12th Workshop on Asian
9 Language Resources*: 49–58.
- 10 Asahara, Masayuki, Kanayama Hiroshi, Tanaka Takaaki, Miyao Yusuke, Uematsu Sumire, Mori
11 Shinsuke, Matsumoto Yuji, Omura Mai and Murawaki Yugo (2018) Universal Dependencies
12 Version 2 for Japanese. *LREC-2018*.
- 13 Asahara, Masayuki, Kanayama Hiroshi, Miyao Yusuke, Tanaka Takaaki, Omura Mai, Murawaki Yugo
14 and Matsumoto Yuji (2019) Universal Dependencies Nihongo koopasu. *Shizen Gengo Shori* 26
15 (1): 3–36.
- 16 Chomsky, Noam (1957) *Syntactic structures*. Hague, Paris: Mouton Publishers.
- 17 Ferrer-i-Cancho, Ramon (2004) Euclidean distance between syntactically linked words. *Physical
18 Review E* 70: 056135.
- 19 Ferrer-i-Cancho, Ramon (2016) Non-crossing dependencies: least effort, not grammar. In: Mehler
20 Alexander, Lücking Andy, Banisch Sven, Blanchard Philippe and Job Barvara (eds.) *Towards a
21 Theoretical Framework for Analyzing Complex Linguistic Networks*, 203–234. Berlin Heidelberg:
22 Springer.

- 23 Futrell, Richard, Mahowald Kyle and Gibson Edward (2015) Large-scale evidence of dependency
24 length minimization in 37 languages. *Proceedings of the National Academy of Sciences* 112 (33):
25 10336–10341.
- 26 Gildea, Daniel and Temperley David (2010) Do grammars minimize dependency length? *Cognitive*
27 *Science* 34: 286–310.
- 28 Halliday, Michael Alexander Kirkwood (1985) *Spoken and Written Language*. Oxford: Oxford
29 University Press.
- 30 Hirakawa, Hideki (2005) Senkoo izon bunpoo (PDG) ni okeru bunkaiseki nooryoku no hyookahooshiki
31 ni tsuite. *Joohoo Shori Gakkai Ronbunshi* 46 (11): 2744–2752.
- 32 Hiranuma, So (1999) Syntactic difficulty in English and Japanese: a textual study. *UCL Working Papers*
33 *in Linguistics* 11: 309–322.
- 34 Honma, Minako (2020) S.R.Brown ‘Colloquial Japanese’ teeneetai, futsuutai no meeshi no toriatsukai:
35 isoosa o kantenni. *Goi Kenkyuu* 17: 29–37.
- 36 Hudson, Richard (1990) *English Word Grammar*. 108. Oxford: Blackwell.
- 37 Hudson, Richard (1995) *Measuring syntactic difficulty*. Unpublished paper. Downloadable at:
38 <https://dickhudson.com/wp-content/uploads/2013/07/Difficulty.pdf> [accessed January 2019].
- 39 Hudson, Richard. (2007) *Language Networks: The New Word Grammar*. Oxford University Press.
- 40 Ishiguro, Kei (2004) *Yoku Wakaru Bunshoo Hyoogen no Gijutu I Hyoogen, Hyooki Hen*. Tokyo: Meiji
41 Shoin.
- 42 Jiang, Jingyang and Liu Haitao (2015) The effects of sentence length on dependency distance,
43 dependency direction and the implications-Based on a parallel English-Chinese dependency
44 treebank. *Language Sciences* 50: 93–104.

- 45 Jiang, Jingyang, Ouyang Jinghui and Liu Haitao (2019) Interlanguage: a perspective of quantitative
46 linguistic typology. *Language Sciences* 74: 85–97.
- 47 Kikusawa, Suelo (1933) *Kokugo Isooron*. Tokyo: Meiji Shoin.
- 48 Kodama, Tokumi (1987) *Izon Bunpoo no Kenkyuu*. Tokyo: Kenkyusha Shuppan.
- 49 Kodama, Tokumi (2007) Izon kankee no minaoshi. *Ritsumeikan Bungaku* 601: 100–114.
- 50 Koiso, Hanae, Ogiso Toshinobu, Ogura Hideki and Miyauti Sayaka (2009) Koopasu ni motozuku tayoo
51 na janru no buntai hikaku: tan tani joofoo ni chakumoku shi te. *Gengo Shori Gakkai Dai 15 Kai*
52 *Nenji Taikai Happyoo Ronbunshuu*: 594–597.
- 53 Kokuritsu Kokugo Kenkyuujo Koopasu Kaihatsu Sentaa (2015) ‘Gendai nihongo kakikotoba kinkoo
54 koopasu’ riyoo no tebiki dai 1.1 ban. Kokuritsu Kokugo Kenkyuujo.
- 55 Kudoo, Rikio (1996) Goiron no jutsugo ‘isoo’ koo. *Seejoo Bungee* 155: 23–40.
- 56 Kujirai, Aki (2012) Dooitsu meeshi no hanpuku kara mita janrukan no buntaisa to sono yooiin: koopasu
57 o mochiita teeryooteki bunseki o tooshite. *Gengo Kagaku Ronshuu* 16: 13–25.
- 58 Liu, Haitao (2007) Probability distribution of dependency distance. *Glottometrics* 15: 1–12.
- 59 Liu, Haitao (2008) Dependency distance as a metric of language comprehension difficulty. *Journal of*
60 *Cognitive Science* 9 (2): 159–191.
- 61 Liu, Haitao (2010) Dependency direction as a means of word-order typology: a method based on
62 dependency Treebanks. *Lingua* 120 (6): 1567–1578.
- 63 Liu, Haitao, Xu Chunshan and Liang Junying (2017) Dependency distance: A new perspective on
64 syntactic patterns in natural languages. *Physics of Life Reviews* 21: 171–193.
- 65 Liu, Haitao, Zhao Yiyi and Li Wenwen (2009) Chinese syntactic and typological properties based on
66 dependency syntactic treebanks. *Poznań Studies in Contemporary Linguistics*, 45 (4): 509–523.

- 67 Maeda, Tomiyoshi (1988) Bushi kotoba no sekai: isoo kara mita gunki monogatari no goi. *Kokugogaku*
68 154: 24–33.
- 69 Maekawa, Kikuo, Yamazaki Makoto, Maruyama Takehiko, Yamaguchi Masaya, Ogura Hideki,
70 Kashino Wakako, Ogiso Toshinobu, Koiso Hanae and Den Yasuharu (2010) Design, compilation,
71 and preliminary analyses of Balanced corpus of contemporary written Japanese. *Proceedings of*
72 *LREC2010, Malta*: 1483–1486.
- 73 Maekawa, Kikuo, Yamazaki Makoto, Ogiso Toshinobu, Maruyama Takehiko, Ogura Hideki, Kashino
74 Wakako, Koiso Hanae, Yamaguchi Masaya, Tanaka Makiro and Den Yasuharu (2014) Balanced
75 corpus of contemporary written Japanese. *Language Resources and Evaluation* 48 (2): 345–371.
- 76 Makino, Takenori and Noutomi Kazuhiro (1991) Goi izon bunpoo ni tsuite. *Joofoo Shori Gakkai*
77 *Kenkyu Hookoku Shizen Gengo Shori* 85 (4): 25–32.
- 78 Maruyama, Naoko (2015) Koopasu ni okeru kakujoshi no shiyoo jittai: BCCWJ, CSJ ni miru bunpu.
79 *Keeryoo Kokugogaku* 30 (3): 127–145.
- 80 Mel’čuk, Igor (1988) *Dependency Syntax: Theory and Practice*. New York: State University of New
81 York Press.
- 82 Miyauchi, Sayaka (2012) Setsuzoku joshi to janrubetsu buntaiteki tokuchoo no kanren ni tsuite: ‘Gendai
83 Nihongo kakikotoba kinkoo koopasu’ o shiryoo toshite. *Kokuritsu Kokugo Kenkyuujo Ronshuu* 3:
84 39–52.
- 85 Nakano, Hiroshi and Tanaka Tomoyuki (eds.) (2013) *Gengo henka: Dooki to Mekanizumu*. Tokyo:
86 Kaitakusha.
- 87 Nivre, Joakim (2006) *Inductive Dependency Parsing*. Dordrecht: Springer.
- 88 Omura, Mai and Asahara Masayuki (2018) UD Japanese-BCCWJ no kochiku to bunseki. *Gengo Shigen*

- 89 *Katsuyoo waakushoppu 2018 Happyo ronbunshuu* : 161–175.
- 90 Poiret, Rafaël and Liu Haitao (2020) Some quantitative aspects of written and spoken French based on
91 syntactically annotated corpora. *Journal of French Language Studies* 30 (3): 355–380.
- 92 Polinsky, Maria (2012) Headedness, again. *UCLA working papers in linguistics* 17: 348–359.
- 93 Romano, Jeanine, Kromrey Jeffrey, Coraggio Jesse and Skowronek Jeff (2006) Appropriate statistics
94 for ordinal level data: Should we really be using t-test and cohen’s d for evaluating group
95 differences on the NSSE and other surveys? *Annual meeting of the Florida Association of*
96 *Institutional Research*.
- 97 Sano, Daiki and Maruyama Takehiko (2008) Shisutemikku Bunpoo ni motozuku kakikotoba no
98 fukuzatsusa sokutee: Nihongo daikiboo koopasu o mochiita goi mitsudo keesoku. *Gengo Shori*
99 *Gakkai Dai 14 Kai Nenji Taikai Happyoo Ronbunshuu*: 1097–1100.
- 100 Takezawa, Koichi, Honma Shinsuke, Tagawa Takumi, Ishida Takeru, Matuoka Mikinari and Shimada
101 Masaharu (eds.) (2019) *Nihongo Toogoron Kenkyuu no Hirogari: Kijutsu to Riron no Ookan*.
102 Tokyo: Kurosio.
- 103 Tanaka, Akio (1999) *Nihongo no Isoo to Isoosa*. Tokyo: Meiji Shoin.
- 104 Tanaka, Tomoyuki (eds.) (2013) *Toogoron, Asakura Nichiee Taisho Gengogaku Shirizu 5*. Tokyo:
105 Asakura Shoten.
- 106 Tesnière, Lucien (1959) *Éléments de syntaxe structurale*. Paris: Librairie C. Klincksieck.
- 107 Tenieeru, Rushian cho (Koizumi Tamotsu kanyaku) (2007) *Koozo Toogoron Yoosetsu*. Tokyo:
108 Kenkyusha.
- 109 Wakabayashi, Kei (2014) Bubun toogo koozoo o kooryoshita kaisooteki kakuritsu ootomaton ni
110 motozuku kyoshi nashi chankingu. *Joohoo Shori Gakkai Ronbunshi Deetabeesu* 7 (2): 61–69.

- 111 Wang, Yaqin and Liu Haitao (2017) The effects of genre on dependency distance and dependency
112 direction. *Language Sciences* 59: 135–147.
- 113 Yadav, Himanshu, Vaidya Ashwini, Shukla Vaidya and Husain Samar (2020) Word order typology
114 interacts with linguistic complexity: a cross-linguistic corpus study. *Cognitive Science* 44 (4):
115 e12822.
- 116 Yamazaki, Makoto (eds.) (2014) *Kakikotoba koopasu: Sekkee to Koochiku, Kooza Nihongo koopasu*
117 2. Tokyo: Asakura Shoten.
- 118